

ДЕРЖАРХІВ	Сумської області
Фонд №	Р-7641
Опис №	11
Архівний №	1241

Управління СЗУ
по Сумській області

филтративное

ДЕЛО № 14462

Ахтырцева

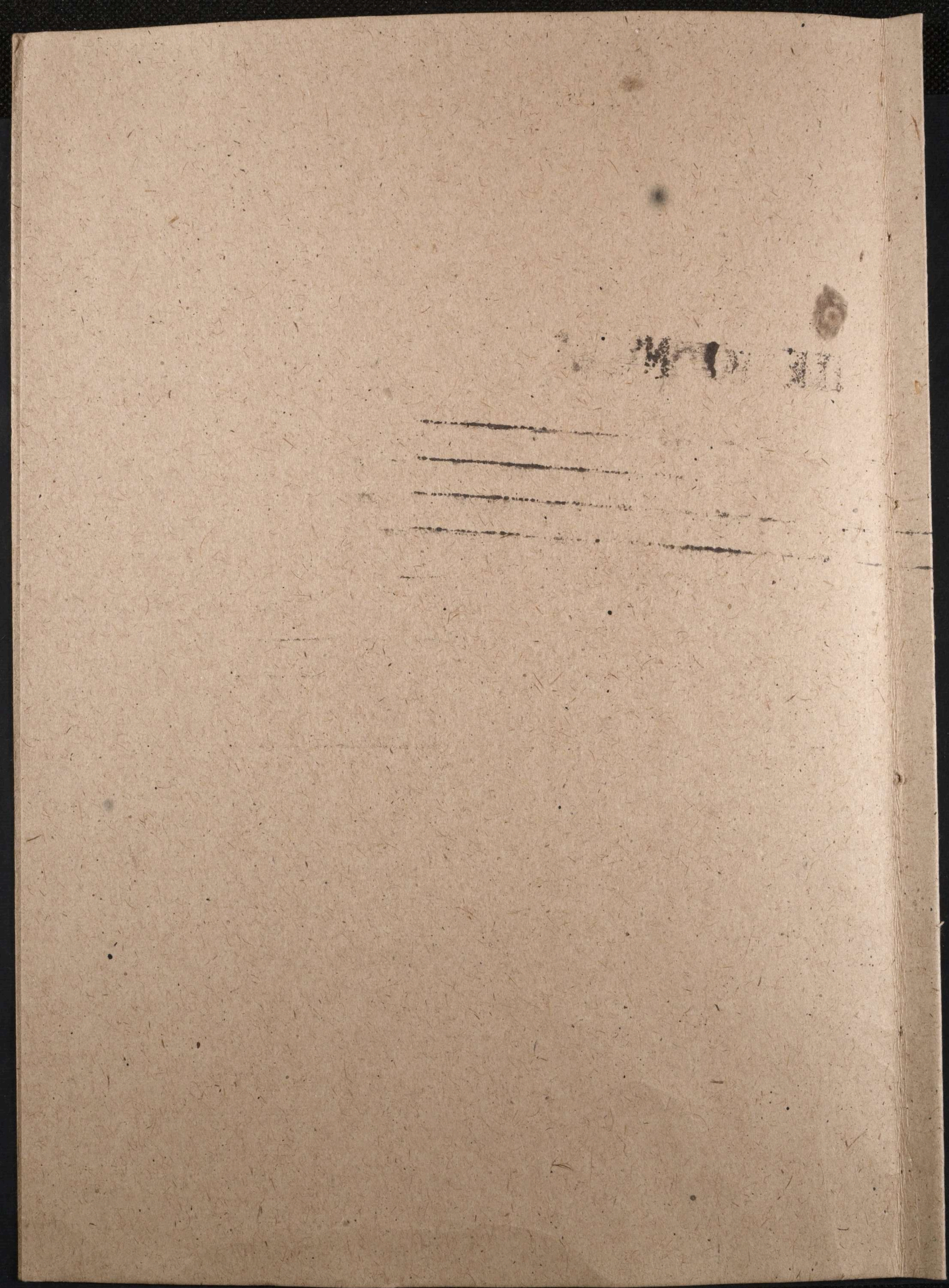
Наталья

Емельянова

Нагано: 1 ноября 1945г.

Окончено: 19 сентября 1955г.
на счетах

ДЕРЖАРХІВ	
Сумської області	
Фонд №	Р-7641
Опис №	11
Архівний №	1241



Как теперь стало известно, накануне от-
крытия съезда социалистической партии кон-
ференция организации социалистической
партии в департаменте Сеня, собиравшаяся
для выборов делегатов на съезд социалисти-
ческой партии, раскололась по вопросу о
отношении к компартии. Предложение о на-
медленном слиянии с компартией соборало
3.791 голос. Предложение об отсрочке слия-
ния и об установлении совместных действий
с компартией — 5.787 голосов. Таким обра-
зом, делегация социалистической организа-
ции департамента Сеня на съезде социали-
стической партии не имеет единой линии и в
вопросе об отношении к компартии: 13 де-
легатов будут голосовать за немедленное
слияние с ней, 20 — против.

Джонс.

Ведомств.

Либель двух американских п

НЬЮ-Йорк, 14 августа. (ТА)

канская печать сообщает, что 6
нового самолета с ракетным
«Шутинг Стар» полет, видный а-
лётчик-испытатель майор Бонт.
на своем счету 40битых японс-
тов и был награжден 26 знаками
том числе «Медалью почета» к
2 августа в Кентукки потер-
другой самолет «Шутинг Стар».
тастрофы полет опытный летчи-

Суд над Петроном
ПАРНАК, 14 августа. (ТАСС). Сегодня
ш. с помощью которых немцы тайным об-
банк производил различного рода машин
ш. с помощью которых немцы тайным об-
раом сохранили свой контроль над амери-
канской компанией «Америкен Бош».

независимых на важные конференции и кон-
грессы, симпозиумы, семинары, а также в про-
цессе осуществления мероприятий по решению
общих проблем».

румяна в Белом Доме.

ВАШИНГТОН, 14 августа. (ТАСС). Гла-
ва пребывающей в США делегации совет-
ских профсоюзов тов. В. В. Кузнецов вме-
сте с председателем Конгресса профсоюз-
ных профсоюзов Маршем посетит пре-
зидента Трумана в Белом Доме.

ШПОВИ И ОКОТИК 32

12 августа легкие крейсера и эсминцы из состава 3-го американского флота подвергли интенсивному обстрелу острова Мауна-и-Ларамундир (Курильские острова). Потоплено 10 траулеров и 1 охотник за подводными лодками.

нодам собораться, организоваться и дрязьмн. (ПСС).

гопших политических партий. В каждом из-
ольшом городе мы стараемся дать воз-
можность людям собраться, организовать

то все, с кем я говорил, хотят быть нашими друзьями. (ТАСС).

Новый правительством. О наказании
теперь — сотрудников оккупантов,
армии и государственного аппарата
Вулгарис признал, что под видом
участников «декабрьских преступле-
тельств» лилась кровь и что
в тюрьмах ужасны, но тут же за-
«преступления амнистировать не-
В заключение Вулгарис заявил,
правительство готово, если этого
интересы страны, сейчас же усту-
место другому правительству.

ЛОНДОН, 12 августа. (ТАСС).
шает агентство Рейтер из Афин,
ный комитет ЭАМ (организация
«Национально-освободитель-
фронт»), профессор Александр Сво-
«Союз народных демократов» и
но-республиканская партия опу-
коммюнике, в которых обвиняю-
архипешкопа Дамаскиноса в «тер-
ношении к нарушению соглашения
кизе» и в том, что Дамаскинос
нился к позиции крайних правых
адмирала Вулгариса сформирова-
ное» правительство. Рейтер, гово-
мюнике, несет тяжёлую ответс-
«ЭАМ твердо решил всеми легаль-
ствами усилить разногласия
мнению за границей необходимости
представительного правительства»
АФИНЫ, 14 августа. (ТАСС).
ос промос» опубликовала откры-
бывшего греческого военноплен-
что возвратившегося из Италии.

Заявление профессора
НЬЮ-Йорк, 13 августа. (ТАСС)
обращению чикагского корреспонде-
ства Ассошиэйтед Пресс, высту-
кало с речью, профессор Оскар
явил: «Польша вышла из войны
влетней национальной независимо-
но определенными границами, де-
ским правительством и возрожде-
номикой». Ланге подчеркнул ус-
странижений, аграрной реформы
чешской реконструкции Польши.

ВАРШАВА, 14 августа, (ТАСС) — польская печать, совет министров 10 августа приняла закон о демобилизации солдат польского закона предусматривает оканчивающийся в них быстрое. Совет министров утвердил новый текст закона об амнистии ми, предложенными президентом Радзы Народовой. Поправки к расширению объема амнистии. Кроме того заседание был принят закон о физическом воспитании молодежи и организации соотв. ведомств.

КРАШЕНИЕ

Одновременно авиационной
техники помогли Красной Армии
одержать победы в Великой Оте-

онхотатайство военкомата о

возвраты.

обратилась демобилизован-

ны в (Удесе требуют от него

справства. Без них районные

принимает заявления о воз-

вред их начальники город-

ских тов. Абакумов не вклю-

чаемых районных не устан-

вляться, городской торговлей

не на обыва; без них отел

кай работ не принимается на

том совете, чтобы получить

разнов семьи, еще не вер-

нукации, нужно пред'явить

справства. Заместитель пре-

седо совета тов. Черненко,

призванных, прежде всего

през военкомата.

А в

рабате уже нехватает бумага

для татайств. Военком Илья-

чевидор Широков не успе-

ваек. Некоторые демобилизо-

ваек ним по три—четыре

разе вылаче различных бу-

маз десетки демобилизова-

ны военком по подполковнику

Лат

ит демобилизованные из

учкомат и обратно, ворчат

про снабдил их бумажками

нази. Лореч обили ложит-

ся их хожений.

котором определены права

дем. В этом же законе опре-

делности советских организа-

ции демобилизованных. Каза-

дос благороднее осужествить

закон приобщиться к мировой

жизни более полно удовлетво-

ритзапросы.

Сидят мудрецы кабинне-

тов тенью бумажек прикры-

вакие в судье человека.

И. ЕРЕМИН.

Орб Югославии

Ключ жизни». В другой статье он еще точ-
нее определил свое отношение к русской
науке: «Эти мужи науки нашли электри-
чество, промоторы, установили телеграф-
ное общение одного конца земли с дру-
гим концом, заставили огонь и воду выпос-
тать работу тысяч людей, развили мышле-
ние и провели грань между правдой и
ложью, и мы за эти услуги их обязаны

им».

Его любовь к культуре великого русско-

го народа возникла в результате осознания

поэтом жизни казахского народа.

Во многих своих советах Абай зовет ка-

захов учиться у русского народа.

Восхищенный поклонник Пушкина, Лер-

монтова, Крылова, Абай стал переводить

первые на казахский язык лучшие произ-

ведения этих поэтов, писал собственные

стихи и поэмы, вдохновляемые глубоким

знакомством с русской культурой.

Абай хорошо знал сочинения Белинско-

го, Чернышевского, Добролюбова, Писаре-

ва, в ознакомлении с которыми ему помог-

ли русские ссыльные. Труды русских пи-

сателей имели для него не только позна-

вательное, но и воспитательное значение.

Они помогли оформить его общественно-

политическим воззрением. Особую роль в

этом играл Белинский. Он явился не только

одним из идейных воспитателей Абая, но и,

если так можно выразиться, проводником в

великую сокровищницу наследия класси-

ческой русской литературы.

Белинский помогал Абая найти в трудах

русских классиков идейную и художествен-

ную опору.

В 80-х годах Абай перевел на казахский

язык целые главы «Бегения Онегина», ко-

торые затем стали любимыми народными

песнями в степи.

В своей монографии о Пушкине Белин-

ский знакомил читателей с мнением того

о том, что: «Истинная национальность со-

стоит не в описании сарафана, но в самом

духе народа». Белинский любил: «Такая

национальность каждого народа заключает-

ся не в его одежде и кухне, а в его, так

сказать, манере понимать вещи». Абай

тутто прислушивался к этим советам Го-

лени, бората илюстрациями. Объем ее —

стихи, поэмы, проза. Книга хорошо оформ-

однотомник вошли все произведения Абая;

Кунабаева однотомник его сочинений. В

АлМА-АТА, 14. (Копр. «Правды»). Ка-

захское государственное издательство выпу-

стило к столетию со дня рождения Абая

экземпляр.

35 печатных листов, тираж — 10 тысяч

Однотомник произведений Абая Кунабаева

жизни и творчеству Абая.

СССР выпустил «Известия», посвященные

языке. Казахский филиал Академии наук

браних произведений Абая на русском

Вышел из печати также однотомник из-

экземпляр.

Текстильные предприятия Москвы пере-

хотят на разработку тканей для населения.

С ткацких станков Трехгорной мануфакту-

ры им. Дзержинского уже сошли первые де-

сятки тысяч метров добротных тканей

«Креп-де-шин, шифон и другие сорта тка-

ней выпускает шелкоткацкий комбинат

«Красная Роза». Здесь изготавливаются так-

же красивые платки, косынки и шарфы.

Ткацкая лаборатория осваивает новые об-

разцы изделий. Комбинат комбината обя-

зался выпустить к концу второго полугодия

286 тысяч метров тканей сверх плана.

Фабрика «Освобожденный труд» увеличи-

ла выпуск драпа, пуховых и шерстяных

платков. Сейчас на предприятии устанав-

ливают новые ткацкие станки, чесальные,

молокжи, где имели беседу с писателем

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

Однако, подражая Крылову, Пушкину,
Лермонтову, Абай никогда не был ксипов-
щиком. Он выступал как оригинальный, на-
ционально-казахский поэт.
В казахской поэзии до Абая были толь-
ко две формы народного стихосложения. На
основе применения законов русского сти-
хосложения, не нарушающих законов по-
строения казахского языка, Абай ввел в ка-
захское стихосложение 20 новых форм.

Белика заслуга Абая перед казахским на-

родом в деле очищения родного языка от

непонятных для масс арабо-персидских

слов. Такие слова внедрялись в казахский

язык в XIX веке настолько обильно, что

произведения так называемых «книжни-

ков», ориентировавшихся на Восток, бы-

ли доступны лишь им самим.

Абай вел решительную борьбу за сохра-

нение чистоты родного казахского языка. Он

был популярен народу.

Идейная насыщенность, лирическая теп-

лота, живописность, простота языка, музы-

кальность слога, действенные ритмы, зву-
чные рифмы характеризуют стихи Абая. Пре-

данный характер поэзии XIX века, но утвер-

данный и другие литературные жанры: про-

за, драматургия, критика, журналистика.

Он умер в 1904 году, так и не увидев

возможности своих заветных чаяний.

Лишь Великая Октябрьская социалисти-

ческая революция принесла осуществление

лучшей мечты поэта казахского народа.

Современная казахская литература мно-

гим обязана Абая. Он положил начало уче-

бы у богатейшей литературы великого рус-

ского народа. И перед этой заслугой Абая

представители казахской советской интер-

туры преклоняют свои головы, что светлую

память поэта в день столетия со дня его

рождения.

САБИТ МУКАНОВ.

Председатель правления Союза

писателей Казахстана.

Однотомник произведений Абая Кунабаева

жизни и творчеству Абая.

СССР выпустил «Известия», посвященные

языке. Казахский филиал Академии наук

браних произведений Абая на русском

Вышел из печати также однотомник из-

экземпляр.

Текстильные предприятия Москвы пере-

хотят на разработку тканей для населения.

С ткацких станков Трехгорной мануфакту-

ры им. Дзержинского уже сошли первые де-

сятки тысяч метров добротных тканей

«Креп-де-шин, шифон и другие сорта тка-

ней выпускает шелкоткацкий комбинат

«Красная Роза». Здесь изготавливаются так-

же красивые платки, косынки и шарфы.

Ткацкая лаборатория осваивает новые об-

разцы изделий. Комбинат комбината обя-

зался выпустить к концу второго полугодия

286 тысяч метров тканей сверх плана.

Фабрика «Освобожденный труд» увеличи-

ла выпуск драпа, пуховых и шерстяных

платков. Сейчас на предприятии устанав-

ливают новые ткацкие станки, чесальные,

молокжи, где имели беседу с писателем

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

И. Оренбургом.

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 244. или СПП №

(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте Мордхаузен.

1. Фамилия, имя, отчество	Азизурцева Наталья Емилевна.
2. Год и место рождения	1924г. Сумская обл, Могонольск. р-он, сел. Александров.
3. Национальность	укр.
4. Образование	малолет.
5. Специальность	колхозница
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Сумск. обл, Могонольск. р-он, сел. Александров.
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	бесприц.
8. Почему оказался на территории другого государства	Увезена немцами в 1942г.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	Не подверг.
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	Не содерж.
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Работала в. Турне у немцев.
12. Какие отобранные документы при регистрации	Не имеет
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	Сумская обл, Могонольск. р-он, сел. Александров (сестры)
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумская обл, Могонольск. р-он, сел. Александров.

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись:

Регистрационный лист заполнил

подпись:

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись:

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «—» 194 г.

№ 14462

Согласно указом КГБ при ЦК СССР № 00750
 от 19.05.1955 г. выделено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде
 как на год. в америк. зоне
Григорий

с отражением на оперативно-
 справочном учете. Саб. изг. рос
 Пересмотрел ()

Согласны:
 Начальник отделения ()
 Нач. 2 отд. УКГБ при ЦК СССР
по Сумской обл. и - к Козиков
19.05.1955

Суровна

Сов. Восток 3

У. Ахматова Натануш Виноградова
1924 года рождения уроженка
с. Темзана Мирноловская р-на
Суровской обл.

По указу Мирноловского РО МВД не проходит

Наталину Мирноловского РО МВД

Капитан

Риш

1/2 Сергеев.

Handwritten text in a cursive script, likely a letter or document, written on aged, yellowed paper. The text is faint and mostly illegible due to fading and the texture of the paper. The script appears to be from the 18th or 19th century. The paper is torn and stained, with a vertical crease visible on the right side.

УССР

СОВ. СЕКРЕТНО

4

СПРАВКА

г.р. *Ахфирцева Набала Емельянов.*

1924 года рожд., уроженец с. *Жендики*

Миропольского р-на по учетам Миропольского РО МГБ
не проходит. -

НАЧ. МИРОПОЛЬСКОГО РО МГБ
Ст. лейтенант

Дзюгов
/ ЖУКОВ /

сентябрь

№ *—*
м-но Мирополье

УССР
Министерство
Государственной Безопасности
УПРАВЛЕНИЕ МГБ
УНОВЕРСАЛЬСКОЙ ОБЛАСТИ
РАЙОННОЕ ОТДЕЛЕНИЕ



УТВЕРЖДАЮ:
Председатель районной проверочно-
фильтрационной комиссии
Нач. Миропольского РО МВД
капитан ИКИРЕЕВ
194 г.

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

(По фильтрационному делу)

Гор. (село) Мирополье 1 марта 1947 г.

Мы, члены проверочно-фильтрационной комиссии при Миропольском
районном (городском) отделе (отделении) МВД, рассмотрев
(наименование района)
фильтрационное дело на репатриированного советского гражданина Ахтырцева
Наталья Емельяновна прибывшего к месту постоянного
жительства с. Бездюка Миропольского района
(указать кула)

15 ноября 1945 г. и найдя, что она в 1942 году
уехала в Германию г. Туре работала в хозяй-
стве по с/х хозяйству. В процессе проверки
документов не добыто.

ПОСТАНОВИЛИ:

1. Считать гр. Ахтырцев-Н. Е. проверенным и фильтрационное
на него дело сдать в архив 1-го Служ. Отдела УМВД по
Сумской обл.

2. Передать фильтрационное дело на гр.

В

3.

Члены
комиссии:

Нач. Миропольского РО МГБ лейтенант

Зам. нач. Миропольского РО МВД капитан милиции

(ЖУКОВ)

(ЮДЕНКО)

Рубль
КОММЕНС:

НКВД СССР

Видом на жительство
служить не может

Проверочно-фильтрационный
пункт

Действительно по «1» ноября 1942 г.

Город

Торджаузен

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Фото-

карточка

Выдано

Асетурцева Наталья Васильевна
(фамилия, имя, отчество)

год рождения

1904

место рождения

Сумская обл.

Моропольский р-н жуп. Александрия

в том, что он по прибытии из

гор. Тирис.

с

«3» августа

м-ца по

«—» октября

м-ца 1942 года

Торджаузен

проверочно-филь-

трационным пунктом НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

Сумская обл.

Моропольский р-н жуп. Александрия
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в
местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Наказан из проверочно-фильтрационного пункта

(печать)

Числ. 1000000000

А. К. К.

(подпись)

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

1848

Справка №

4

г-на Ватерцева Натальи

при мед осморе , 120

сентября 1945 признана

здоровой

Врач венеролог

244 начека

[Handwritten signature in purple ink]

Примечание
самодельный
прототип

Качество

L/0330

11

Автобиография

8

Ахтырцева Наташи Семёновны.
родилась 1924 году Сушской обл.
Широтинского района Бельского с/с.с.
с/п. Ахтырцев. в семье крестьян.
которая состоит, отец Ахтырцев
Семён Трофимович родился в 1884 году
умер в 1933 году, Мать Фудика Бараскова
Фудимина род. в 1889 году умерла
в 1933 году, сестры Ахтырцевы Варвара
Семёновна род. в 1908 году, Ахтырцевы
Настасья родилась в 1913 году Ахтырцевы
Екатерина Семёновна род. в 1920 году
Ахтырцева Зоя Семёновна родилась
в 1917 году. Ахтырцева Зоя Семёновна род.
в 1926 году, брат Ахтырцев Роман
Семёнович родился в 1909 году
который погиб на фронтах Отечественной войны.
Знакомые друзья сестры мои
работают в К.з.е. Широкий Пан,
и до войны работали в К.з.е.
Во время временной оккупации
Настасья нашей родины и Зоя

наемно угноа в чернени
ни работи 1942 год 26 МКД,
где и работана в хозина
до освобождения. Возвращено
военными моб. месности где
и работала. освобождена была
8-го марта 1945 году.

Из родины Провиса 15-го ноября
1945 году.

под. к селу Л. Горисеву

10-12-45

9

1. Фам. *Ахтырцева*
2. Имя *Надя*
3. Отч. *Емельяновна*
4. Год рожд. *1924* 5. Место рожд. *Бенда*
на Мирнопольского р-на
6. Точное местожительство (адрес) до эвакуации
или до призыва в Красную Армию *с. Бенда*
на Мирнопольского района
7. Проф. (спец.) *не имеет*
8. Парт. *б/р* 9. Нац. *укр.* 10. Гражд. *СССР*
11. За границей был с *6/11* 19*42* г. по *8/11* 19*45* г.
12. В каких странах проживал и что делал:
В Германии ? При
работал в эсэсовцах
на фр.
Ахтырцев
(фамилия, составившего карточку)

Apr. 15 2 31

Точный адрес фильтра-
ционного пункта
14462

Село *Мирнополь*
Город
Область *Сумская*
Республ.

фильтрацию прошел

с 19 г.
по 19 г.

Иа-244

Дек
ногоактилооттиск

а) Решение филтрац. комиссии:

Дело сдано в архив
1-му отделу УМВД по Саратовской обл.

б) Выбыл

19

г.

направлен

(указать точный адрес куда

выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой
лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено

«18»

мая

1947 г.

при №

570

в

(точное название органа НКВД-НКГБ)

г) Разные отметки

10
НА СОВ. ГРАЖДАН

9192

1. Фамилия Ахтурцева
2. Имя Наталья 3. Отчество Владимовна
4. Год рождения 17.4.1924 5. Место рождения Сурская об. Морозовск.
6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную
Армию Морозовского района
хутор Александров
7. Профессия (специальность) колхозник 8. Национальность Украинка
9. Партийность н/ч 10. Гражданство СССР
11. За границей был с 26 мая 19 42 г. по 8 апреля 19 45 г.
12. В каких странах проживал и что делал в Германии по семье. Соз.
13. 244 лагерь г. Нордхаузен
(№ фронтового сборно-пересыльного пункта и наименование фронта
или № проверочно-фильтрационного пункта и наименование населенного пункта)

14. Дети до 14 лет, следующие при родителях (имя и год рождения)

нет
Имя А. 14462
На 244

Правильность записанных на меня сведений

Ахматулов

подтверждаю

подпись

Свистунов

подпись сотрудника, заполнившего карточку

а) Решение фильтрационной комиссии

*Направлен на
продвижение
Султанов*

б) Выбыл « *10* » *10* 194 *5* г.

указать точный адрес, куда выбыл

р-н Моратовский с. Кулисац
на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „.....“ 194..... г. №

точное название органа НКВД—НКГБ

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

В даній справі пронумеровано ¹⁰ аркушів

(десять арк)

« 19 » 03 2026

Посада

Підпис

Л

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ ПОДПИСЬ

В данной доле проинвестовано 8 ЛИСТОВ

всего

19

10

92.

Должность *Зр. фондов*

Подпись *С. Еленский*



RECEIVED
JUN 3 1904



APT. 1-C-3803-1